

Barómetro:

Temperaturas:

Dirección del viento:
A las siete de la mañana E.
A las siete de la tarde SO.
Pluviómetro:
Lluvia en milímetros 24'0

A las siete de la mañana 689,2
A las seis de la tarde 69,05

Máxima a la sombra 21,4
Mínima a la sombra 10'6

motor flotante



SIMBOLO DEL motor flotante: Marcho suave y silencioso como lo del cisne sobre el agua.

CITROËN

El descubrimiento más sensacional hecho durante los últimos años en la técnica del automóvil.

- **Principio del Motor Flotante:** El término «Motor Flotante» designa un dispositivo de suspensión, en dos puntos solamente, que permite al bloc-motor oscilar alrededor de un eje que pasa por su centro de gravedad. Este movimiento se opone de una manera absoluta a la transmisión de las vibraciones que con el montaje clásico comunicaba el motor al chasis y a la carrocería.
- **Más potencia y menos consumo:** La ausencia de vibraciones con el Motor Flotante suprime toda pérdida de fuerza y permite aumentar la potencia sin modificar la cilindrada, y disminuir el consumo.
- **El 4 cilindros C. 4. G. adquiere las ventajas de un 8 cilindros:** Absorbe el Motor Flotante sus propias reacciones, resulta una elasticidad de funcionamiento y una suavidad de conducción desconocida hasta hoy aun en los mejores 8 cilindros.
- **El 6 cilindros está también provisto de Motor Flotante:** Todas las ventajas que este motor aporta al 4 cilindros, se resumen también en el C. 6. G., cuya flexibilidad y brío resultan imposibles de igualar.

Nada como una prueba

Exposición y pruebas en los locales de nuestro Agente para esta provincia

Los Dos Chauffeurs

San Pablo, 34 - BURGOS

SOCIEDAD ESPAÑOLA DE AUTOMÓVILES CITROËN, S. A.

CALZADOS SEGARRA

TODO COSIDO GOODYEAR
Venta directa del Fabricante al consumidor



Zapatos en cinco colores distintos a 18 pesetas
Zapato Charol, a 19'60



Botas en negro y color todo cosido a 19'60 pesetas

EXPOSICION Y VENTA

Casa Munguía

PLAZA MAYOR, 42
LAÍN CALVO 9 Y 11
BURGOS

ELIXIR ESTOMACAL

SAIZ DE CARLOS

(STOMALIX)

Curación del dolor de estómago, acidez, dispepsia, vómitos, diarreas en niños y adultos, dilatación y úlcera del estómago; tonifica, ayuda a las digestiones y abre el apetito, siendo utilísimo su uso para todas las molestias del

ESTÓMAGO. INTESTINOS

Venta en Farmacias - Pidas folletos a Laboratorio Saiz de Carlos, Serrano, 30-MADRID

Tres grandes regalos

UN MUEBLE GRATIS :: UNA ENCICLOPEDIA REGALADA :: UNA PRECIOSA COLECCION DE OBRAS TAMBIEN GRATIS

OCASION UNICA. Al comprador de las 25 mejores novelas de Ortega y Gasset, Díaz Caneja, Blanco Belmonte, Dickens, Gabriel y Galán, Martínez Olmedilla, Martínez Kleiser, Rodríguez Marín, Linares Rivas, Villalpessa, Fernández Flores, Muñoz Pabón, Menéndez Pelayo, González Blanco, Pérez Nieve, Díez de Tejada, Ramírez Angel, etc. El valor de estas obras es de 80 pesetas.

1.º ARISTICO MUEBLE con anaquel interior.

2.º MAGNIFICA ENCICLOPEDIA con 30.000 artículos, más de 1.000 grabados y 105 mapas, muchos en colores.

3.º PRECIOSA COLECCION de 15 obras, las mejores de los clásicos Cervantes, Lope de Vega, Tirso de Molina, etc. etc.

Los que abonen a reembolso las 25 pesetas recibirán los tres regalos. Los que paguen en 5 plazos mensuales de 10 pesetas cada uno, recibirán sólo un regalo, elegido entre los tres que ofrecemos. Envíe el cupón de pedido a BIBLIOTECAS GRATUITAS, Plaza Páez, 12 CORDOBA.

Don _____
profesión _____
señas _____

forma de pago _____ (contado o plazos?)
En el caso de abonar a plazos ¿qué regalo desea?
Indique el regalo número 1, 2 o 3.

Fábrica de libros de Comercio

DIARIOS, MAYORES, COPIADORES REGISTROS
Y RAYADOS DE TODAS CLASES

Gran fábrica de cajas de cartón para todas las Industrias

Encuadernaciones
PRECIOS MUY ECONOMICOS

ENRIQUE MARTÍNEZ

Lain-Calvo, 12.-BURGOS

USTED CONSEGUIRA TOMAR UN BUEN CAFE PIDIENDO EL DE ESTA MARCA:



CAFES EL DROMEDARIO SANTANDER

Venta al detall: Principales tiendas de Ultramarinos.—E-tuches de un kilo, medio kilo, cuarto de kilo, y bolsitas de 1.000, 500, 250 y 100 gramos, todo precintado. Usted conseguirá tomar un buen café comprando el de esta marca.

LA COLECCION UNIVERSAL

es la biblioteca de clásicos españoles y extranjeros, antiguos y modernos, más amplia y económica que existe en idioma castellano. Las traducciones se hacen siempre directamente de la lengua originaria por excelentes escritores. Mensualmente publicamos cinco números que constituyen uno o más volúmenes. Suscripción trimestral (15 números), 7'20 pesetas.

Acaban de aparecer los siguientes volúmenes:

ELIZABETH CLERGORN GASKELL: «Cranford», tomo I y II (números 1.211 a 14) pesetas 1'20

ALFONSO DAUDET: «Cartas desde mi molino», números 1.215 a 17) pesetas 1'80

GIACOMO LEOPARDI: «Diálogos», (números 1.218 a 19) pesetas 1'20

JORGE ELIOT: «El molino», tomo I (números 1.220 a 22) pesetas 1'80

STEVENSON: «La flecha negra» (números 1.225 a 26) pesetas 2'40

Para catálogo de esta biblioteca, que se vende encuadernada a la rústica y en tela o pasta

ESPASA-CALPE S. A. Apartado 547 MADRID

Lea siempre 'El Castellano' Se vende papel para envolver

VICHY CATALAN

Agua mineral natural, alcalina, bicarbonatada sódica

Muy eficaz para el reuma, diabetes y afecciones del estómago, hígado y bazo. Excelente para la mesa. Preservativa de enfermedades infecciosas, por emerger del manantial a 60 grados de temperatura y estar por lo tanto libre de microbios.

De venta en principales Farmacias y Droguerías

Administración: Rambá de las Flores, 18, entlo.—Barcelona

CON VALENCIA, DEBILIDAD

ANEMIA

VINO Y JARABE

Deschiens a la Hemoglobina

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior a la carne cruda, a los ferruginos etc.—Da salud y fuerza.—PARIS.

Folleto de EL CASTELLANO (114)

IVANHOE

EL CRUZADO

WALTER SCOTT

(Traducida directamente del Inglés)

Waldemar custodio de tu conciencia

(1) Poco tiene que custodiar, por cierto... Mariscal de Inglaterra... gran cosa, y digna de dar algunos pasos para lograrla.

Esto decía Bracy saliendo de la cámara del Príncipe en actitud fiera y majestuosa y apertando el puño, como si tuviera ya el bastión prometido.

Apenas se había retirado el normando cuando el Príncipe mandó llamar a Hugo, el correo, que era también el jefe de sus espías. Interín venía, Juan se paró.

(1) Dícese en Inglaterra que el canciller es custodio de la conciencia del rey, por estar a la cabeza de la administración de la justicia y gozar de gran autoridad en los negocios eclesiásticos.

—Al instante van a ponerse en camino.

—¿Qué gente de puños lleva Waldemar consigo?

—Toreby y Wetherel, llamado por su crueldad Esteban de Acero, y tres lanceros que estuvieron antes en la gavilla del mayor ladrón que ha nacido en Inglaterra.

—Basta—dijo el Príncipe, y después de haber pensado algún rato—: Hugo—añadió—, importa a mí servirte que sigas los pasos a Mauricio de Bracy, de modo que él no lo observe. Sepamos de cuando en cuando lo que hace, con quién habla y de qué asuntos habla. Cuidado con esto y con tu cabeza.

Hugo hizo una cortesía y se retiró.

—Si Mauricio me engaña—dijo el Príncipe—, como me lo temo, por los Santos del Cielo que ha de perder la vida, aunque estuviere Ricardo a las puertas de York.

CAPITULO XXXV

Volvamos al judío Isaac de York, el cual, montado en una mula que le había franqueado el capitán de los bandidos, y acompañado por dos de éstos, que le servían de guías y de escolta, se encaminaba al preceptorio de los templarios de Templestowe, con el objeto de negociar el rescate de su hija. Aquel edificio distaba sólo una jornada del demo-

lido castillo de «Frente de Buey»; y el judío esperaba llegar al término de su viaje antes de anochecer. Despidió a los monteros a la salida del bosque, les dio una pieza de plata para que echaran un trazo y empezó a picar espuelas a la mula, en cuanto se lo permitió su abatimiento físico y moral. Pero casi desfiló cuando llegó a cuatro millas de distancia del preceptorio; empezó a sentir dolores agudos en todos sus miembros, y aumentaban considerablemente su padecer las penas e inquietudes que agobiaban su espíritu; al fin le fué imposible pasar de un pueblecillo que estaba en el camino y en que residía un rabino de su tribu, antiguo conocido suyo, y muy diestro en el arte de curar. Natán Ben Isaac acogió a su dolorido compatriota con todo el afecto que su ley prescribía, y que los judíos se manifestaban siempre recíprocamente. Lo primero que le ordenó fué el reposo, y en seguida le aplicó los remedios más eficaces para cortar los progresos de la fiebre que el método el cansancio y la pesadumbre habían acarreado al misero hebreo.

Al día siguiente, Isaac quiso levantarse y continuar la marcha; y aunque Natán se opuso a esta determinación, como médico y como amigo, diciéndole que aquella locura podría costarle la vida, no pudo reducirle a quedarse, pues Isaac aseguraba que más que la vida le importaba el negocio que le llevaba a Templestowe.

—¡A Templestowe!—dijo el rabino sorprendido—; y volviendo a tomarle el pulso, decía entre sí—El pulso ha bajado, pero veo que ha dejado trazas en el cerebro.

—¿Y por qué no?—dijo Isaac—. Yo bien sé que allí se andan los más crueles enemigos que tuvieron jamás los hijos de Israel; pero ya sabes que los negocios del tráfico son imperiosos, y que a veces tenemos que acudir a los preceptorios de los Templarios y a las encomiendas de los de San Juan como si no fueran el azote de nuestro pueblo (1).

—Lo sé—dijo Natán—; pero quizá no ha llegado a tu noticia que Lucas de Beaumanoir jefe de los Templarios o gran maestro, como ellos dicen, se halla a la hora ésta en Templestowe.

—¡Lejos estaba de figurármelo!—respondió Isaac—, porque las últimas cartas de nuestros hermanos de París decían que a la sazón se hallaba en aquella ciudad implorando socorros de Felipe contra el sultán Saladino.

—Hace pocos días, en efecto, que ha llegado a Inglaterra, cuando menos le aguardaban sus hermanos; y viene, armado de cólera y de venganza, a reprender y a castigar. Está furioso contra todos los de su orden que han faltado a los votos y a las reglas de ella, y esos caballeros tiemblan como la hoja en el árbol. ¿No has oído hablar de Lucas de Beaumanoir?

—Y tanto—dijo Isaac—. Los cristianos le aplauden como el más celoso observador de todos los puntos de la ley mazarina y nuestros hermanos le llaman feroz destructor de sarracenos y tirano de los hijos de Israel.

—Y no se engañan—contestó el rabino—. Otros templarios ceden a los placeres mundanos o a las promesas de oro y plata; pero ese Beaumanoir es hombre de otro temple. Odió la sensualidad, desprecia el dinero, y sólo aspira a morir matando sarracenos. Ese hombre ha cobrado tal ojeriza al pueblo de Israel, que con razón debemos temerle. Dice cosas ímpias y falsas de la virtud de nuestras medallas, como si fueran ensalmos y amuletos de Satanás. El señor lo confunda.

(1) Las casas de los caballeros Templarios se llamaban preceptorios, y preceptor el superior de cada una de ellas. Como los principales caballeros de la Orden de San Juan, que después fué de Malta, eran comandadores, sus casas se llamaban encomiendas; pero ambos títulos se daban indistintamente a unas y a otras.